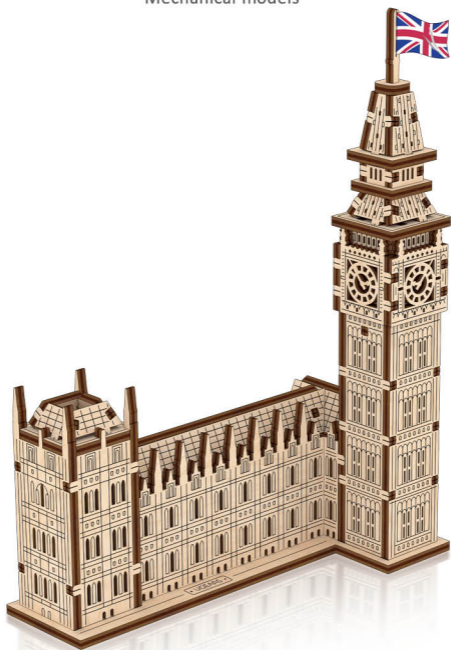


UGEAR'S

Mechanical models



Big Ben

UKR Біг-Бен

FRA Big Ben

DEU Big Ben

SPA Big Ben

ITA Big Ben

JPN ビッグベン

CHI 大本钟

POL Big Ben

POR Big Ben

KOR 빅벤



Find out MORE

Mechanical models

ENG

Assembly instructions:

Remove model parts from the hanger board as illustrated below. Careful not to break parts. If a part does not remove easily, carefully cut it out with a knife. This model is intended for self-assembly without glue. If you have difficulty installing the axles, try waxing them with a regular candle. All moving parts can also be waxed during assembly to reduce friction when operating the model.

FRA

Notice d'assemblage:

Faites sortir de la planche les pièces comme indiquées sur le schéma. Tâchez de ne pas les casser. Si la pièce ne sort pas, incisez les collages/fixations avec un couteau. La construction est à assembler sans colle. Si il est difficile d'introduire l'axe en bois dans l'orifice, frottez au préalable l'axe ou les pièces contre une bougie. Pour améliorer le glissement, traitez les pièces de frottement mobiles du mécanisme avec une bougie au cours d'assemblage.

SPA

Instrucciones de montaje:

Saque de la tabla las piezas marcadas en el esquema. Trate de no romperlas. Si una pieza no se saca, haga una incisión. La construcción va sin pegamento. Si tiene dificultades con la instalación del eje de madera en un agujero, frote primero el eje o las piezas contra una vela. Para un mejor deslizamiento, lubrique durante el montaje las piezas móviles del mecanismo con una vela común.

UKR

Інструкція зі складання:

Витягніть з дошки позначені на схемі деталі. Намагайтеся їх не зламати. Якщо деталь не виймається, надсічіть перемички ножом. Конструкція збирається без клею. У разі виникнення труднощів з протягуванням вісі в отвір, потріть деталь об звичайну свічку. Також можна змастити свічкою всі деталі механізму, що рухаються, щоб зменшити тертя при обертанні.

DEU

Aufbauanleitung:

Bitte die in der Zeichnung angegebenen Teile aus der Platte herausnehmen. Versuchen Sie bitte diese nicht zu brechen. Wenn sich ein Teil nicht herausnehmen lässt, schneiden Sie die Stege mit dem Messer leicht an. Das Modell wird ohne Klebstoffe zusammengebaut. Lässt sich eine Achse nur schwer in eine Öffnung einführen, reiben Sie diese mit einer Kerze etwas ein. Für besseres Gleiten schmieren Sie alle beweglichen Teile mit einer Kerze.

ITA

Istruzioni di montaggio:

Estrarre dal telaio i particolari indicati nello schema. Fare attenzione a non romperli. Se un particolare non si stacca, tagliare delicatamente gli elementi di collegamento con un coltello. L'assieme viene realizzato senza colla. In caso di difficoltà nell'inserimento di un perno in legno, è necessario sfregare il perno o il particolare con un po' di cera. Per uno scorrimento migliore incerare le parti mobili del meccanismo durante l'assemblaggio.

ENG Customer support **UKR** Служба підтримки **FRA** Service client

DEU Kundendienst **SPA** Servicio al cliente **ITA** Servizio di supporto

JPN お客様窓口 **CHI** 客户支持 **POR** Atendimento ao cliente

POL Wsparcie klienta **KOR** 고객센터

customerservice@ugearsmodels.com

JPN

組み立て説明書：部品に傷をつけないように注意しながらボードから外してください。部品が外れにくい場合は連結部分を力ツターで切ってから外すと外しやすいです。本製品は、接着剤がなくても組み立てができるように設計されています。もしアクスル(駆動部)が、歯車の動きがにぶい場合は、口ウソクをアクスルに塗ってください。全ての駆動部分は製品を動かす時、滑らかに動くように潤滑剤である口ウソクを塗りながら組み立てます。

POR

Instruções de montagem:
Remova as peças do modelo da placa de suporte conforme ilustrado abaixo. Tenha cuidado para não quebrá-las. Se uma peça não sair facilmente, corte-a com cuidado com uma faca. Este modelo foi projetado para se montar facilmente e sem cola. Se você tiver dificuldade ao montar os eixos, tente encerá-los com uma vela comum. Todas as peças móveis também podem ser enceradas durante a montagem, para reduzir a fricção ao operar o modelo.

KOR

조립 설명:
부품이 손상되지 않도록 주의하여 보드에서 떼어냅니다. 만약 부품이 잘 떨어지지 않으면 연결 부분을 칼로 절단 한 후 떼어내면 쉽게 떼어낼 수 있습니다. 본 제품은 접착제가 없이 조립이 가능하도록 설계되어 있습니다. 만약 축이 잘 끼워지지 않는 경우 양초를 축에 바른 후 끼워 보세요. 모든 구동 부위는 제품 구동 시 원활한 작동이 가능하도록 조립 과정에서 윤활제(양초) 양초를 발라 주세요.

CHI**装配说明**

将模型部件按插图示，从胶合板取下。小心不要损坏件。如果取下时候有难度，请用小刀小心的切割连接点。这个产品不需要胶水粘接。如果安装转轴的时候有难度，请用普通的蜡加以润滑。所有的转动部分也需要打蜡润滑。

POL

Instrukcja montażu:
Delikatnie wyciągaj z deseczki wskazane w schemacie detale, starając się nie połamać elementów. Jeśli detal nie poddaje się, podetnij wiązadła nożem. Konstrukcje składa się bez kleju. Jeśli napotkasz trudności z instalacją drewnianej osi w otwórze, potrzyj na początku oś lub detale o woskową świecę. Dla lepszego poślizgu polecano smarowanie ruchomych części mechanizmu zwykłą świecą podczas montażu.

ENG Warning! **UKR** Увага! **FRA** Attention! **DEU** Achtung!
SPA Precaución! **ITA** Attenzione! **JPN** 注意！ **CHI** 注意！
POR Atenção! **POL** Uwaga! **KOR** 주의!



ENG Do not use a lighted candle! **UKR** Не підпалювати!
FRA Ne pas brûler! **DEU** Nicht anzünden! **SPA** ¡No encender!
ITA Non dare fuoco! **JPN** 火のついた口ウソクの使用はお止めください。
CHI 请勿点燃，请勿靠近火源！
POR Não use uma vela acesa!
POL Nie podpalać!
KOR 불이 붙은 초를 이용하지 마세요!

Mechanical models

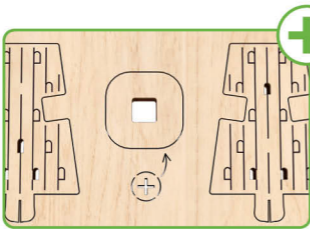
ENG Symbols. **UKR** Умовні позначення. **FRA** Légende. **DEU** Legende. **SPA** Leyenda. **ITA** Legenda. **JPN** 記号 **CHI** 图标含义 **POR** Símbolos. **POL** Oznaczenia umowne. **KOR** 기호.



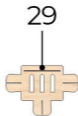
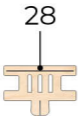
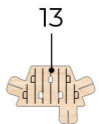
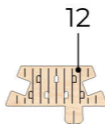
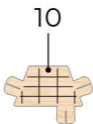
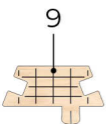
ENG Pay attention. Check position of the part. **UKR** Зверніть увагу. Перевірте розташування елемента. **FRA** Faites attention. Vérifiez l'adposition de l'élément. **DEU** Bitte Beachten. Prüfen Sie die Einbaulage des Elementes. **SPA** Atención. Compruebe la situación del elemento. **ITA** Prestare attenzione. Controllare la posizione del componente. **JPN** 方向及び位置に注意して組み立ててください。 **CHI** 注意! 检查部件方向和位置 **POR** Preste atenção. **POL** Zwróć uwagę. Sprawdź lokalizację elementu. **KOR** 방향 또는 위치에 주의해서 조립해 주세요.

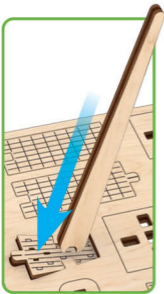


ENG Cut (rubber-band, thread, etc.). **UKR** Відріжте (гумку, нитку, тощо). **FRA** Couper (ruban élastique, fil, etc.). **DEU** Schneiden (Gummiband, Faden, etc.). **SPA** Cortar (goma elástica, hilo, etc.). **ITA** Tagliare (fascia in gomma, filettatura, ecc.). **JPN** カットしてください。(輪ゴム、糸など)。 **CHI** 切割 (橡皮筋, 线等)。 **POR** Corte (borracha, fio, etc.). **POL** Utnij (gumkę, nitkę, itd.). **KOR** 절단(고무밴드, 이부시게 등)



ENG Spare parts. **UKR** Запасні деталі. **FRA** Pièces de rechange. **DEU** Ersatzteile. **SPA** Piezas de repuesto. **ITA** Pezzi di ricambio. **JPN** 予備部品。 **CHI** 备用件。 **POR** Peças de reposição. **POL** Części zamienne. **KOR** 여유 부품입니다.





ENG This is not a structural component; it is a tool for measurement and assembly.

UKR Це не деталь конструкції, а допоміжний інструмент для складання або вимірювання відстаней.

FRA Cette pièce ne fait pas partie de la construction mais constitue un outil annexe pour l'assemblage ou la mesure des distances.

DEU Es ist kein Teil der Konstruktion, sondern ein Hilfselement für den Zusammenbau oder für das Messen der Abstände.

SPA No es una pieza de la construcción sino un instrumento auxiliar para montar o para medir distancias.

ITA Non è un componente del modello, ma un'attrezzatura aggiuntiva per il montaggio o il rilievo delle quote.

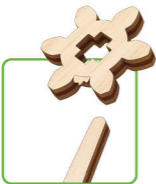
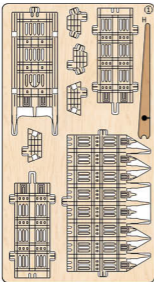
JPN この部品は完成時の部品ではなく、組み立てをサポートしたり測定する道具です。

CHI 这不是装配零部件，是一种测量及安装辅助工具。

POR Este não é um componente estrutural, é uma ferramenta para medição e montagem.

POL To nie detal konstrukcji, a pomocnicze narzędzie dla montażu i wymiaru odległości.

KOR 이 부품은 조립을 위한 부품이 아니고 조립을 돕거나 측정을 위한 도구입니다.



ENG Clean the burrs on the parts using the universal "Helper" (H) instrument.

UKR Очистіть задирки на деталях за допомогою універсального інструменту «Helper» (H).

FRA Nettoyez les bavures sur les pièces à l'aide de l'outil universel « Helper » (H).

DEU Entfernen Sie die Grate an den Teilen mit dem "Helper" Universalwerkzeug (H).

SPA Limpie las rebabas de las piezas utilizando la herramienta universal "Helper" (H).

ITA Pulisci le sbavature residue sui pezzi utilizzando l'utensile universale "Helper" (H).

JPN 万能器具「ヘルパー」(H)を使って、部品のバリを掃除する。

CHI 用通用的“帮手”(H)仪器清理零件上的毛刺。

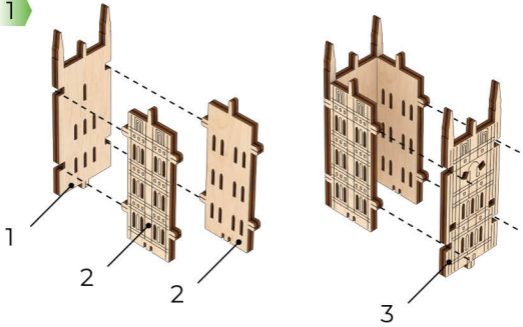
POR Limpar as rebarbas das peças com o instrumento universal "Helper" (H).

POL Oczyść zadziory na częściach za pomocą uniwersalnego narzędzia "Helper" (H).

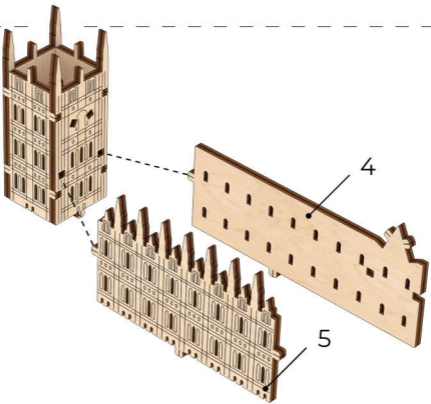
KOR 유니버설 헬퍼 (H)를 사용하여 불순물을 제거하세요.

Mechanical models

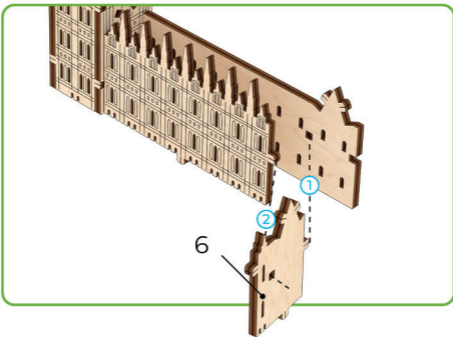
1



2

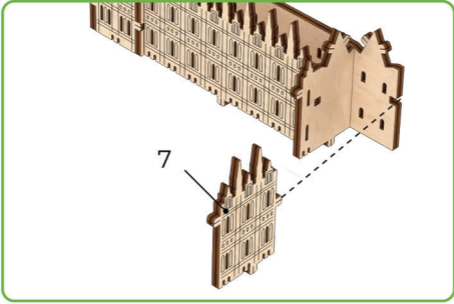


3

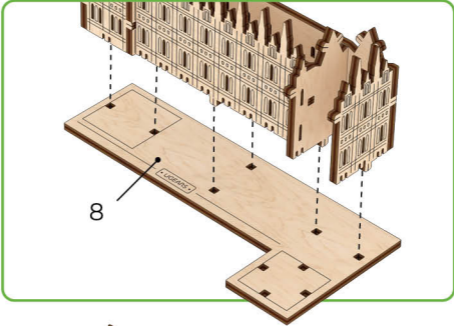


6

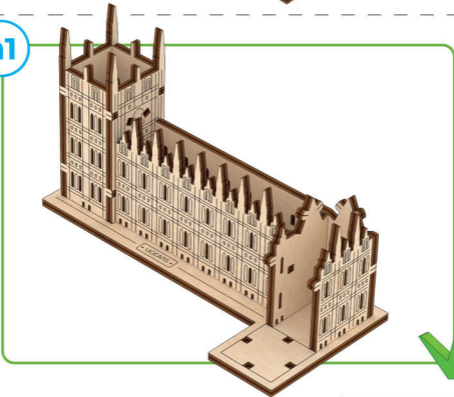
4



5

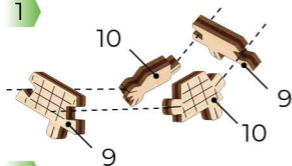


a1

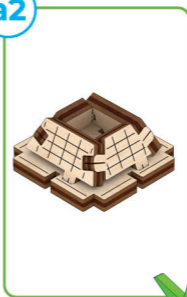


Mechanical models

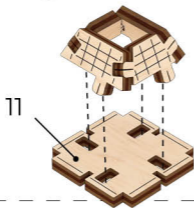
1



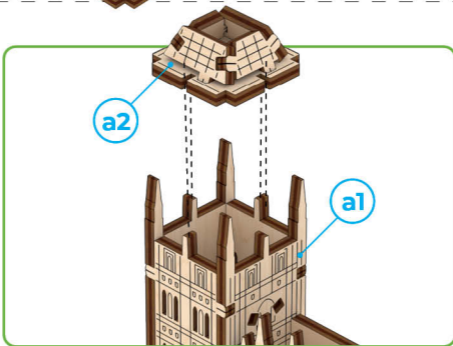
a2



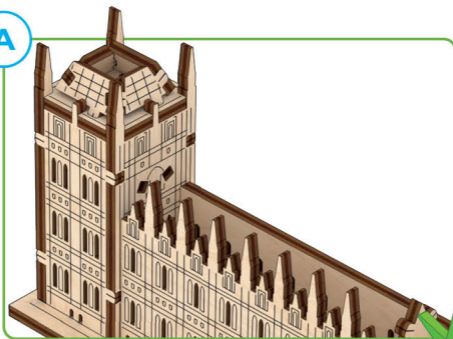
2



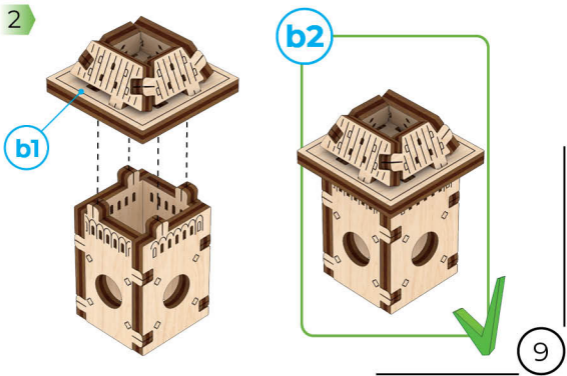
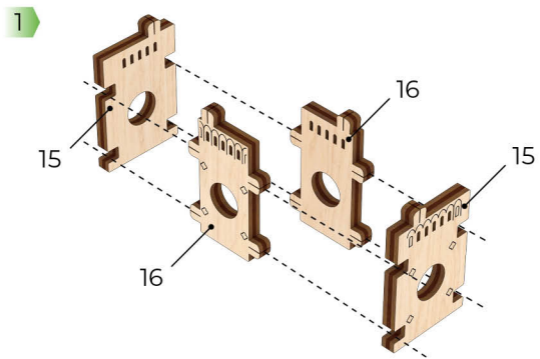
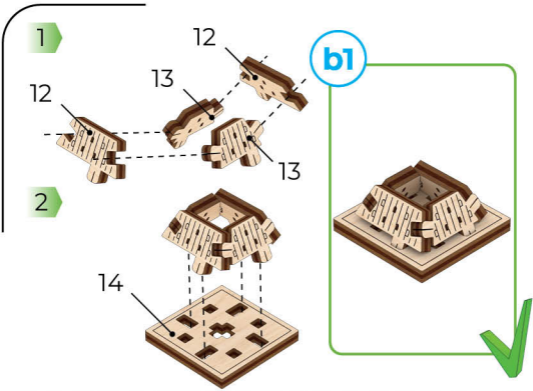
1



A

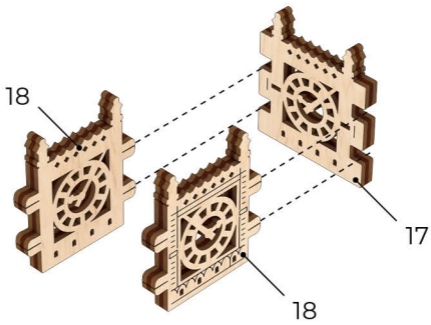


8

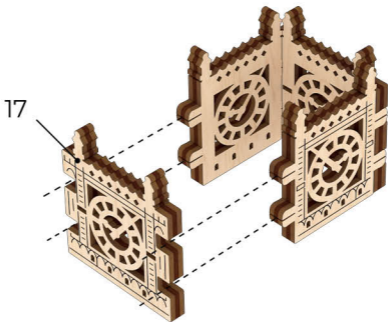


Mechanical models

1



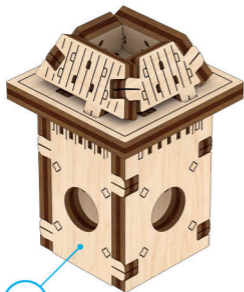
2



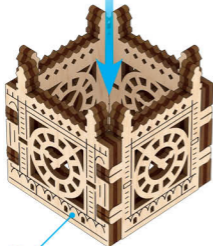
b3



1

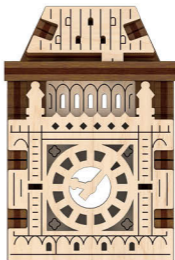


b2

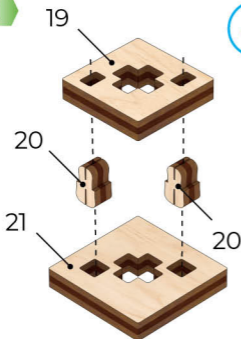


b3

B



1



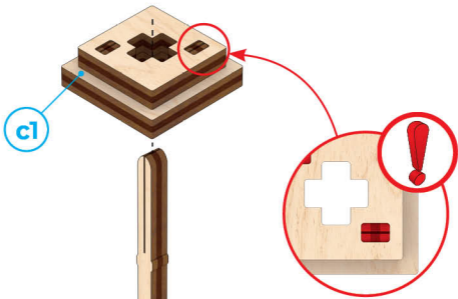
c1



11

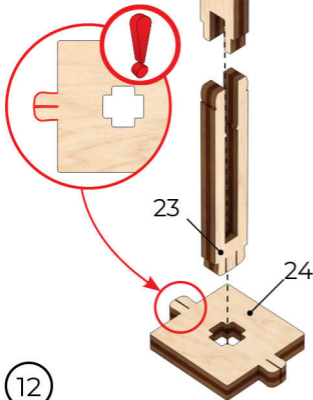
Mechanical models

1



22

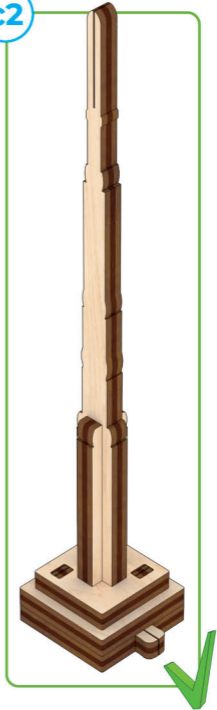
c2



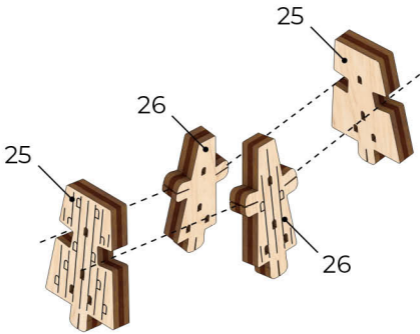
23

24

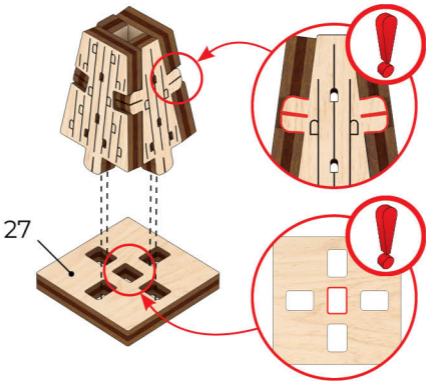
12



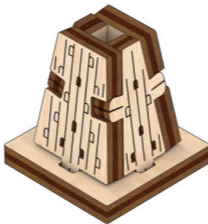
1



2

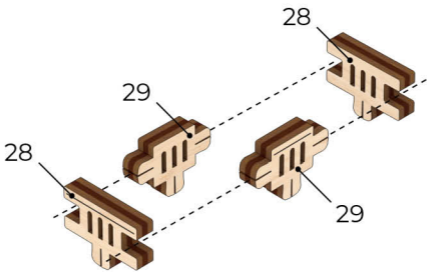


c3

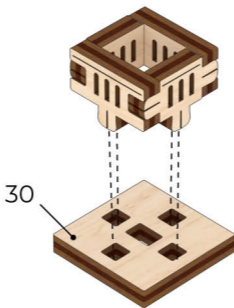


Mechanical models

1



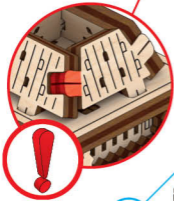
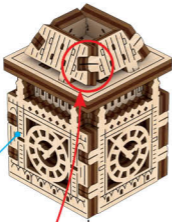
2



c4



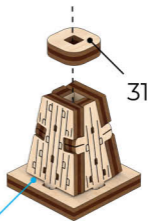
1



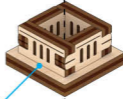
c2



2



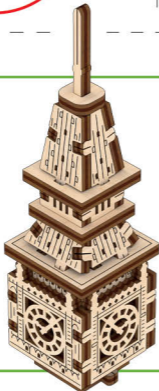
c3



c4



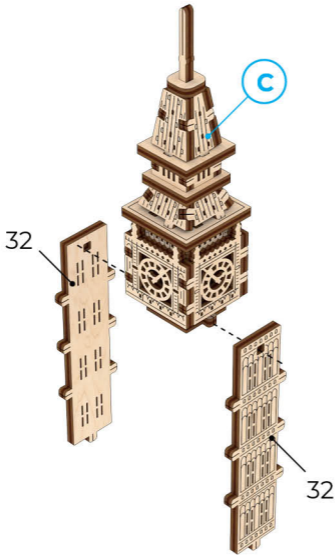
c



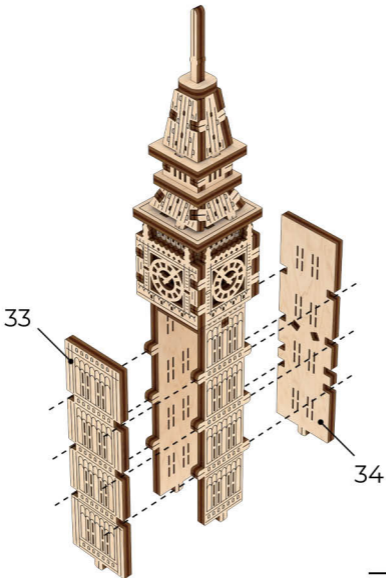
15

Mechanical models

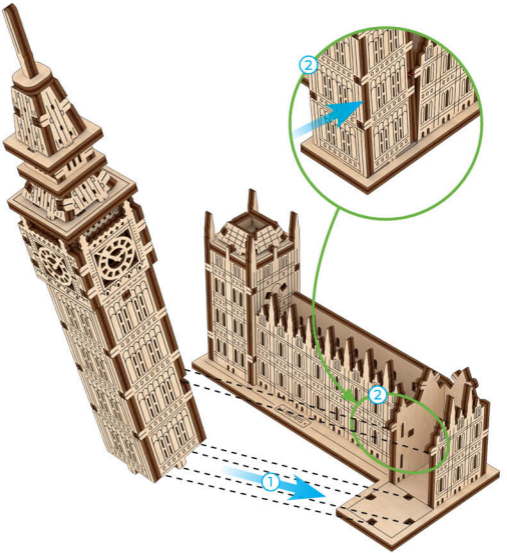
1



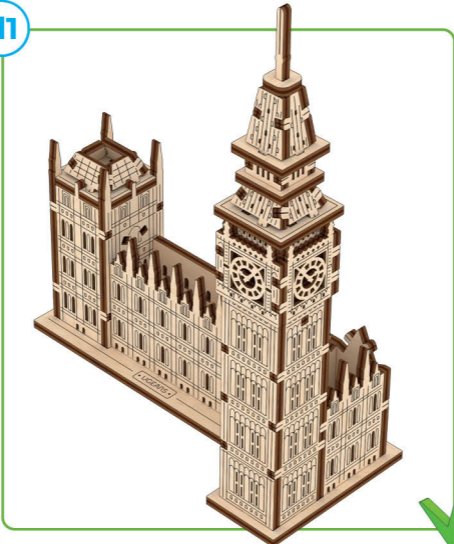
2



3

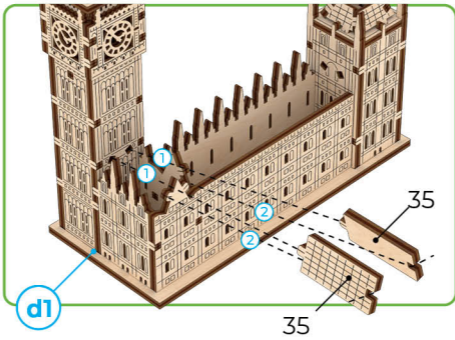


d1



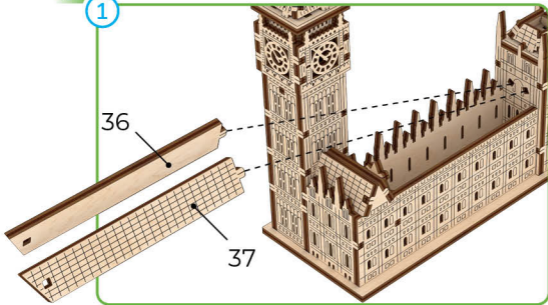
Mechanical models

1

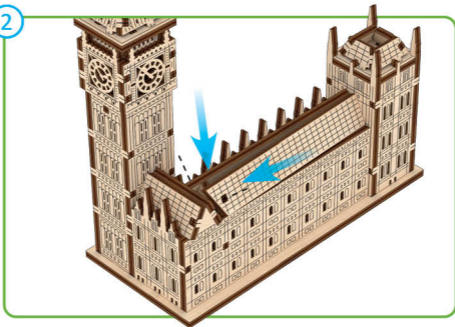


2

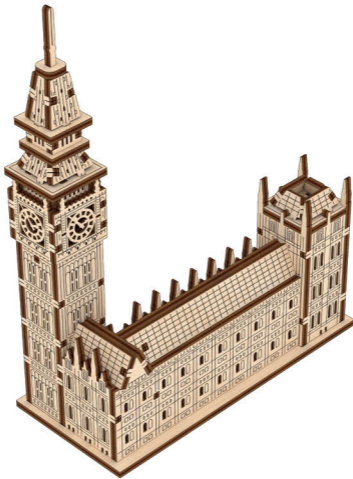
1



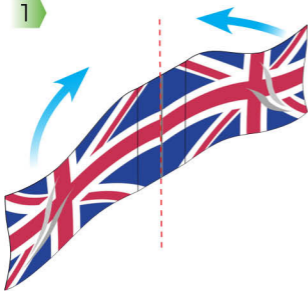
2



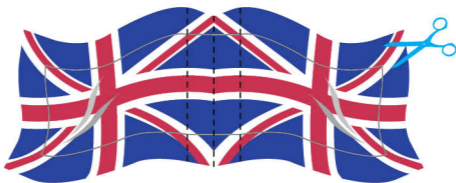
D



1

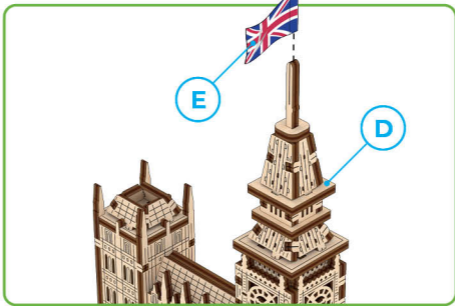


E

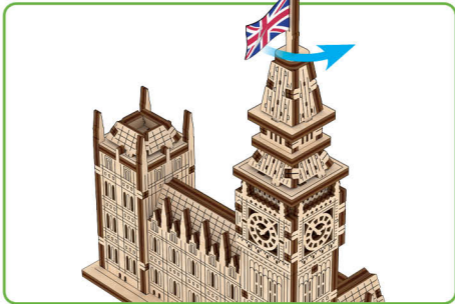


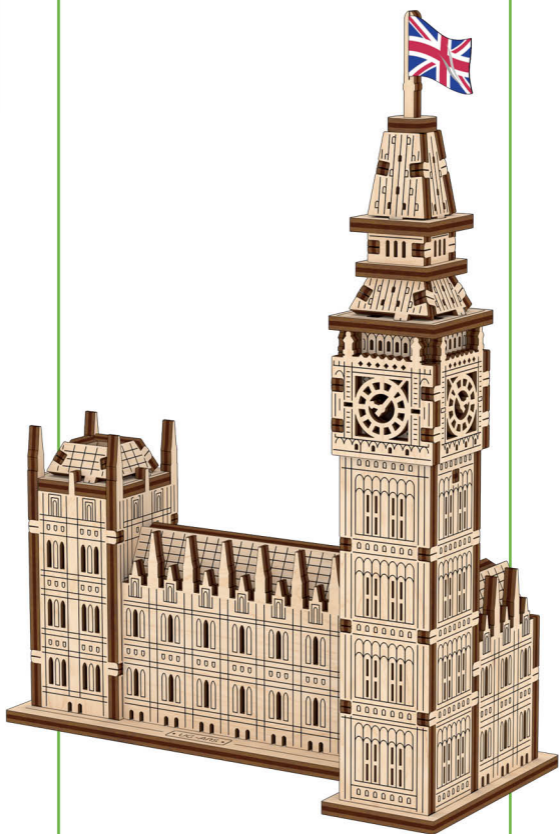
Mechanical models

1



2





Paris Tower

50

PARTS

25
MIN

ASSEMBLY
TIME

EASY

LEVEL



Statue of Liberty

46

PARTS

25
MIN

ASSEMBLY
TIME

EASY

LEVEL




UGEARs
Mechanical models



ugearsmodels.com



ENG Customer support **UKR** Служба підтримки
FRA Service client **DEU** Kundendienst
SPA Servicio al cliente **ITA** Servizio di supporto
JAP お客様窓口 **CHI** 客户支持 **POR** Suporte ao cliente
POL Wsparcie klienta **KOR** 고객지원
customerservice@ugearsmodels.com

ENG Thanks for following along on this journey with us.

UKR Дякуємо, що ви пройшли цей шлях з нами.

FRA Merci denous avoir accompagnés tout au long de ces étapes.

DEU Vielen Dank, dass Sie diesen Weg mit uns gegangen sind.

SPA Gracias por haber recorrido el camino con nosotros.

ITA Grazie per aver fatto uesto percorso con noi.

JAP UGEARSをご利用いただきありがとうございます。

CHI 感谢您参与有趣的模型拼装过程。

POR Obrigado por nos acompanhar nessa jornada.

KOR UGEARS 와 함께해 주셔서 감사합니다.

POL Dziękujemy, że razem z nami pokonałeś tę drogę!



FR

**DONNEZ
OU
RECYCLEZ**



ASSOCIATION



MAGASIN



LIVRAISON



DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr